

PROJET / DRAFT

RÈGLEMENT / BY-LAW R-2025-808-18

RÈGLEMENT R-2025-808-18 MODIFIANT DE NOUVEAU LE RÈGLEMENT 91-808 SUR LES PERMIS ET CERTIFICATS DE LA VILLE DE DOLLARD-DES-ORMEAUX AUX FINS DE MODIFIER LA PROCÉDURE POUR L'OBTENTION D'UN PERMIS DE LOTISSEMENT

ATTENDU QU'il y a lieu de modifier la procédure pour l'obtention d'un permis de lotissement;

ATTENDU QU'avis de motion du présent règlement a été donné et que le projet de règlement a été adopté à une séance ordinaire du Conseil tenue le 14 janvier 2024;

Le règlement 91-808 concernant les permis et certificats de la Ville de Dollard-des-Ormeaux, tel que modifié, est de nouveau modifié comme suit :

ARTICLE 1

Le paragraphe a) de l'article 6.1 est modifié par le retrait, après le mot « lotissement », des mots « et une résolution du Conseil approuvant cette opération ».

ARTICLE 2

Le paragraphe a) de l'article 6.5 est modifié par le retrait, après le mot « conforme », des mots « et que le Conseil de la Ville a adopté une résolution approuvant l'opération cadastrale ».

BY-LAW R-2025-808-18 TO FURTHER AMEND BY-LAW 91-808 CONCERNING PERMITS AND CERTIFICATES OF VILLE DE DOLLARD-DES-ORMEAUX IN ORDER TO MODIFY THE PROCEDURE FOR OBTAINING A SUBDIVISION PERMIT

WHEREAS there is a need to modify the procedure for obtaining a subdivision permit;

WHEREAS a notice of motion of the present By-law was given and that its draft was adopted at a regular meeting of Council held on January 14, 2024:

By-law 91-808 concerning permits and certificates of the City of Dollard-des-Ormeaux, as amended, is further amended as follows:

SECTION 1

Paragraph a) of Section 6.1 is amended by removing, after the word "permit", the words "and a resolution of Council approving the said cadastral operation".

SECTION 2

Paragraph a) of Section 6.5 is amended by removing, after the word "conform", the words "and if the cadastral operation has been approved by a resolution of Council".